

ΤΑ ΛΥΡΙΚΑ

TA LYRIKA

Ποίηση : Τ. Λειβαδίτης
Poésie : T. Livaditis

Μουσική : Μίκης Θεοδωράκης
Musique : Mikis Theodorakis

1. ΤΗΝ ΠΟΡΤΑ ΑΝΟΙΓΩ ΤΟ ΒΡΑΔΥ

(TÍN PÓRTA ANÍGO TÓ VRÁDY)

1. LE SOIR J'OUVRE LA PORTE

Andante

Sol m
B3

Sol m

Tήν πόρ - τα ά -
Tin pór - ta a -

Sol m

vol - γω τό θρά - δου τή λά - μπα κρα - τώ ψη -
ní - go tó vrá - di ti lá - mpa kra - tó psi -

Sol m Dom

λά νά δοῦ - νε τῆς γῆς οἱ θλι - μέ - νοι
lá ná na doú - ne tis gēs i thli - mé - ni

Rem

_____ ναρ' - δοῦ - νε νά θροῦν συν - τρο - φιά.
_____ nar - thού - ne ná vroún sin - tra - fiá.

Mi b M

Si b M

Dom ReM

- Νά θροῦνε στρωμένο τραπέζι
σταμνί γιά νά πιεῖ ὁ καῖμὸς
μ'άναμσά μας δά στέκει
ὁ πόνος τοῦ κόσμου ἄδερφός.
- Νά θροῦνε γωνιά ν'ἀκουμπήσουν
σκαμνί γιά νά κάτσει ὁ τυφλὸς
κ'έκει καθὼς δά μιλάμε
δαρθεῖ συντροφιά κ'ὁ Χριστός.

- Ná vroúne stroméno trapézi
stamni já ná pié o kaímós
manamessá mas thá stéki
o pónos tou kósmou áderfós.
- Ná vroúne gonhiá n'akoumbíssoun
skamni já ná kátsi o tiflós
k'ekéi kathós thá miláme
tharhi syntrofiá kió Christós.